

SCHNEEFLÖCKCHEN

Maszynka do lodów

10031663



COOKINGCO
OOKINGCOO
KINGCOOKIN
INGCOOKING
COOKINGCO
OOKINGCOO
KINGCOOKIN
INGCOOKING

KLARSTEIN

www.klarstein.com

Szanowny Kliencie,

Gratulujemy z powodu zakupu tego urządzenia. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami i przestrzeganie ich, aby zapobiec ewentualnym uszkodzeniom. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprzestrzeganiem instrukcji i niewłaściwym użytkowaniem. Zeskanuj kod QR, aby uzyskać dostęp do najnowszej instrukcji obsługi i innych informacji o produkcie.



ZAWARTOŚĆ

Instrukcje Bezpieczeństwa 4
Przegląd produktu 6
Obsługa 7
Panel sterowania i programy 8
Czyszczenie i pielęgnacja 9
Rozwiązywanie problemów 9
Uwagi dotyczące utylizacji 20
Producent 10

DANE TECHNICZNE

Numer urządzenia	10031663
Zasilanie	100-240 V ~ 50-60 Hz
Zużycie energii	90 W
Waga	2.55 kg
Wymiary (W x H x D)	185 mm x 238 mm x 265 mm

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- Przeczytaj uważnie wszystkie instrukcje bezpieczeństwa i obsługi i zachowaj je do wykorzystania w przyszłości.
- Należy upewnić się, że napięcie jest zgodne z zakresem podanym na etykiecie znamionowej i że uziemienie gniazda jest w dobrym stanie.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta lub pracownika z serwisu lub osobą o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć zagrożenia.
- Nie należy podnosić tego produktu do góry ani pochylać go pod kątem większym niż 45°.
- Aby zabezpieczyć się przed porażeniem prądem, nie należy zanurzać przewodu lub wtyczki w wodzie ani w żadnym innym płynie.
- Po użyciu lub przed czyszczeniem odłącz urządzenie od zasilania.
- Aby zapewnić dobre uwalnianie ciepła, urządzenie należy trzymać w odległości 8 cm od innych przedmiotów.
- Nie należy używać akcesoriów, które nie są zalecane przez producenta.
- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeżeli otrzymały one nadzór lub instrukcje dotyczące użytkowania urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieć związane z nim zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja przez użytkowników nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru. Dzieci powinny być nadzorowane, aby upewnić się, że nie bawią się urządzeniem.
- Nie należy używać urządzenia w pobliżu pieców, płyt grzejnych lub kuchenek.
- Nie należy często włączać przycisku zasilania (należy zachować co najmniej 5-minutowy odstęp), aby uniknąć uszkodzenia sprężarki.
- Do wnętrza urządzenia nie wolno wkładać blachy ani innych przedmiotów elektrycznych, aby uniknąć pożaru i zwarcia.
- Podczas wyjmowania lodów nie należy uderzać w beczkę ani w jej krawędź, aby chronić beczkę przed uszkodzeniem.
- Nie należy włączać zasilania przed zainstalowaniem beczki lub ostrza blendera.
- Temperatura początkowa składników wynosi $25\pm 5^{\circ}\text{C}$. Nie wkładaj składników do zamrażarki w celu ich wstępnego zamrożenia, ponieważ może to spowodować zablokowanie ostrza blendera, zanim lody będą w dobrym stanie.
- Nie należy zdejmować ostrza blendera, gdy urządzenie pracuje.
- Nie używaj urządzenia na zewnątrz.
- Nigdy nie czyść proszkami do szorowania ani twardymi narzędziami.
- Nie przechowuj substancji wybuchowych, takich jak aerozole z łatwopalnym gazem pędnym w tym urządzeniu.
- Urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych i podobnych zastosowaniach.

Specjalne uwagi

- Podczas ustawiania urządzenia należy upewnić się, że przewód zasilający nie jest przyciśnięty lub uszkodzony.
- Upewnij się, że z tyłu urządzenia nie ma wielu gniazdek lub źródeł zasilania.

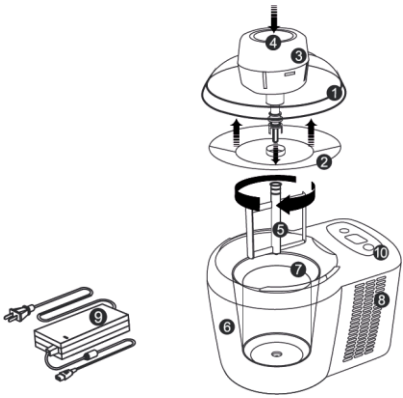
Aby uniknąć zanieczyszczenia żywności, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:

- Czyść wszystkie powierzchnie, które mają kontakt z żywnością.



OSTRZEŻENIE: Podczas użytkowania, serwisowania i utylizacji urządzenia należy zwracać uwagę na lewy symbol umieszczonyz tyłu urządzenia lub na sprężarce. Ten symbol ostrzega przed możliwym pożarem. W przewodach czynnika chłodniczego i w sprężarce znajdują się substancje łatwopalne. Podczas użytkowania, konserwacji i usuwania urządzenia należy trzymać je z dala od źródeł ognia.

PRZEGLĄD PRODUKTU

Przeгляд 1 Górna pokrywa 2 Wyłożenie górnej pokrywy 3 Silnik mieszający 4 Przycisk odblokowujący 5 Łopátka do lodów 6 Obudowa 7 Miska aluminiowa 8 Tylna obudowa 9 Adapter AC 10 Panel sterowania	
Przyciski i programy 1 Lody twarde 2 Lody miękkie 3 Milkshake 4 Smoothies 5 Galaretka ziołowa 6 Galaretka	

OBŚŁUGA

Ogólna obsługa

1	Po usunięciu wszystkich wewnętrznych i zewnętrznych materiałów opakowaniowych, przed użyciem wyczyść gorącą wodą aluminiową misę i górną pokrywę urządzenia do lodów.
2	Należy prawidłowo podłączyć zacisk złącza wejściowego adaptera do maszyny do lodów, a następnie włożyć wtyczkę zasilania do gniazdka elektrycznego. Upewnij się, że gniazdo zasilania ma napięcie 100-240 V 50/60 Hz AC.
3	Aby uzyskać dobry smak, użyj miarki lub łyżki, aby zapewnić sobie odpowiednią dawkę każdego składnika, który wybrałeś.
4	Wlej wszystkie składniki do misy urządzenia do robienia lodów, nie przekraczając maksymalnego limitu 300 ml oznaczonego na misie, dobrze je wymieszaj, a następnie zamknij pokrywę.
5	Po upływie 1-2 godzin pracy urządzenie emituje sygnał dźwiękowy.
6	Jeśli urządzenie do robienia lodów nie będzie używane przez dłuższy czas, należy odłączyć je od gniazdka elektrycznego.

Wydajność chłodzenia

- Temperaturę w misce aluminiowej można schłodzić do minus 15°C w ciągu 2 godzin (przy pustym urządzeniu).
- Wewnątrz maszyny do lodów przy pełnym załadunku, czas potrzebny na przygotowanie lodów wynosi około 2 godzin, jeśli urządzenie jest ustawione w temperaturze pokojowej 25°C.

PANEL STEROWANIA I PROGRAMY

- Po dokładnym zamknięciu pokrywki i włączeniu zasilania, po naciśnięciu przycisku menu na ekranie LCD pojawi się numer trybu pracy, który można zmienić wybierając przycisk menu.
- Wyłącznik zatrzymania urządzenia steruje zatrzymaniem układu chłodzenia.
- Jeśli podczas pracy urządzenia chcesz wybrać inny tryb, naciśnij przycisk zatrzymania, a następnie przejdź dożądanego trybu, wybierając przycisk menu.

Programy i podstawowe receptury

1	Lody twarde	Do miski wlej 300 ml soku.
2	Lody miękkie	Do miski urządzenia do lodów wlej 100 ml mleka, 100 ml śmietanki i trzy łyżki cukru. Nie należy przekraczać maksymalnego limitu 300 ml oznaczonego na misce.
3	Milkshake	Do miski wlewamy tylko 300 ml mieszanki owocowo-mlecznej, czas wyrabiania wynosi około 90 minut.
4	Smoothies	Do miski wlewamy tylko 300 ml mieszanki owocówi wody, czas wyrabiania wynosi około 30 minut.
5	Galaretka ziołowa	Po wyjęciu łopatek z pokrywki, do miski wlewa się tylko 300 ml mieszanki ziołowej do galaretki, czas wyrabiania wynosi około 96 minut.
6	Galaretka	Po wyjęciu łopatek z pokrywki, do miski wlewa się tylko 300 ml galaretki, czas wyrabiania wynosi około 30 minut.

CZYSZCZENIE I PIELĘGNACJA

Środki czyszczące: Na żadnej powierzchni nie wolno używać ostrych, ściernych środków czyszczących, środków do czyszczenia o dużej wytrzymałości ani rozpuszczalników.

Zewnętrzna strona: Przetrzyj wilgotną, nasączoną wodą szmatką, spłucz i wysusz. Na uporczywe plamy i w przypadku okresowej depilacji woskiem należy stosować wosk silikonowy.

Pokrywa górna: Umyj pokrywę i inne zdejmowane części w ciepłej, błotnistej wodzie, wypłucz i wysusz. Umyj wewnątrz roztworem sody oczyszczonej (3 łyżki stołowe na litr wody) lub ciepłą, błotnistą wodą, spłucz i wysusz.

Aluminiowa miska: Umyj ciepłą, błotnistą wodą.

Dotyk wykańczający: Wymień wszystkie części.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie do wytwarzania lodów nie działa.	Nastąpiła awaria zasilania. Przepalił się bezpiecznik domowy.	Upewnij się, że urządzenie jest podłączone do prądu i że gniazdo zasilania jest włączone.
	Bezpiecznik przeciążeniowy na płycie zasilacza nie jest prawidłowo podłączony.	Wymień uszkodzony bezpiecznik w skrzynce licznikowej. Upewnij się, że bezpiecznik jest prawidłowo podłączony.
Maszynka do lodów nie może zakończyć robienia lodów.	Urządzenie jest umieszczone zbyt blisko źródła ciepła. Brak wystarczającej wentylacji.	Chłodziarkę należy trzymać z dala od promieni słonecznych i innych źródeł ciepła. Umieść maszynę do lodów w miejscu o dobrej wentylacji i trzymaj wszelkie przedmioty z dala od wentylatorów.
	Pokrywa jest otwierana zbyt często lub przez dłuższy czas.	Należy szczególnie zamykać pokrywę i nie otwierać jej zbyt często podczas pracy.

UWAGI DOTYCZĄCE UTYLIZACJI



Jeśli w Twoim kraju obowiązują przepisy prawne dotyczące utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych, ten symbol na produkcie lub na opakowaniu oznacza, że tego produkt nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Zamiast tego powinien on zostać przekazany do odpowiedniego punktu zbiórki w celu recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Poprzez usunięcie go zgodnie z przepisami, chronisz środowisko i zdrowie swoich bliźnich przed negatywnymi skutkami. Aby uzyskać więcej informacji na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z władzami lokalnymi lub służbą utylizacji odpadów domowych.

PRODUCENT

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Niemcy



KLARSTEIN